

# TỔ CHỨC THỐNG KÊ QUỐC GIA THÁI LAN

Hệ thống thống kê Thái Lan hiện nay là một hệ thống bán tập trung. Trên thực tế, Cơ quan Thống kê Quốc gia Thái Lan (NSO) không điều hành tất cả các đề án về thống kê. Nhiều hoạt động thống kê, đặc biệt là công tác thu thập số liệu được tiến hành phân tán ở nhiều cơ quan thống kê của các Bộ riêng biệt. Tuy nhiên, công việc điều phối và chuẩn hoá vẫn là trách nhiệm và dưới sự kiểm tra của cơ quan

thống kê quốc gia Thái Lan. Trước khi trình lên Ủy ban ngân sách thông qua, NSO kiểm tra các dự án thống kê do các cơ quan nhà nước thực hiện thông qua ngân sách riêng và kiểm tra vấn đề pháp lý được cơ quan thống kê quốc gia uỷ quyền để xem xét có được chấp thuận hay không chấp thuận. Tất cả các cuộc tổng điều tra và điều tra được cơ quan thống kê trực thuộc các cơ quan Nhà nước tiến

hành cần phải được kiểm tra và xác nhận về mặt nội dung, phương pháp và kinh phí của cơ quan thống kê quốc gia. Ngoài ra, NSO vẫn đóng vai trò chỉ đạo trong việc biên soạn số liệu thống kê liên quan trực tiếp đến tình hình kinh tế, xã hội của đất nước và qua một số các cuộc tổng điều tra dân số lớn và các cuộc điều tra mẫu trên diện rộng.

Cơ quan Thống kê Quốc gia Thái Lan có những quyền hạn, chức năng và nhiệm vụ và cơ cấu tổ chức như sau:

### **I. Chức năng**

Năm 1963, NSO được chính thức thành lập, là một trong những bộ phận nằm trong văn phòng chính phủ, chịu trách nhiệm điều hành hệ thống thống kê của quốc gia. Chức năng và quyền hạn của NSO được xác định rõ trong Luật thống kê Thái Lan năm 1965, chi tiết như sau:

1. Biên soạn số liệu thống kê từ các nguồn của tất cả các cơ quan thống kê
2. Lên kế hoạch và chỉ đạo tất cả các cuộc tổng điều tra dân số
3. Xúc tiến và triển khai các hoạt động thống kê nhà nước và tư nhân
4. Lên kế hoạch và điều phối và chỉ đạo các mặt kỹ thuật của tất cả các dự án và các hoạt động thống kê nhà nước và tư nhân
5. Cộng tác và tham gia trong việc điều phối công việc của tất cả các cơ quan thống kê trong việc sưu tập, biên soạn và phân tích thống kê
6. Khuyến nghị hay tư vấn cho các cơ quan thống kê khác về kế hoạch, phương pháp, hình thức, bảng hỏi và các tài liệu như sổ tay và hướng dẫn cho các sản phẩm thống kê
7. Chỉ đạo hay hướng dẫn các cuộc điều tra chọn mẫu, biên soạn và phân tích

thống kê liên quan đến các điều kiện cơ bản của đất nước từ kết quả của các cuộc tổng điều tra và các điều tra mẫu.

8. Giám sát và quản lý các cơ quan thống kê trong các mặt chuyên môn kỹ thuật về kế hoạch điều tra mẫu, hay trong thu thập và phân tích thống kê.

9. Chỉ đạo hay hướng dẫn công tác nghiên cứu về phân tích thống kê

10. Phát hành các ấn phẩm định kỳ và công bố các số liệu thống kê

11. Quản lý thư viện sách và các tài liệu chuyên môn liên quan đến thống kê

12. Chỉ đạo và xúc tiến công tác nghiên cứu và đào tạo về khoa học thống kê

13. Cộng tác và tham gia phối hợp công việc với nước ngoài và các tổ chức quốc tế.

### **II. Nhiệm vụ**

Nhiệm vụ của NSO có thể được phân ra 5 nhóm khác biệt như sau:

#### **1. Thu thập dữ liệu**

Số liệu thống kê và dữ liệu cơ bản minh họa kết cấu về điều kiện cơ bản về xã hội và kinh tế của đất nước được NSO thu thập. Hầu hết những loại dữ liệu này liên quan đến cơ cấu dân số, lực lượng lao động, nông nghiệp, công nghiệp, thương mại và dịch vụ, giáo dục và y tế, chi tiêu hộ gia đình và môi trường. Những dữ liệu và thông tin đã được thu thập này là cần thiết cho các cơ quan nhà nước và các tổ chức tư nhân trong việc lập kế hoạch và xây dựng chính sách cho các chương trình phát triển của đất nước.

#### **2. Phối hợp**

Công việc phối hợp của NSO có thể chia ra thành 2 phần, cụ thể là phối hợp giữa các cơ quan nhà nước địa phương và

một phần nữa là phối hợp với nước ngoài và các cơ quan quốc tế. Phối hợp với chính quyền địa phương bao gồm một danh mục các đề án thống kê và các hoạt động thống kê do các cơ quan nhà nước và các công ty tiến hành.

Phối hợp hoạt động thống kê với nước ngoài và các cơ quan quốc tế rất có lợi. Thông qua những hội thảo và hội nghị quốc tế, NSO luôn có được những tri thức tiên tiến và những trợ giúp kỹ thuật.

NSO cũng giữ trọng trách nặng nề trong việc trợ giúp kỹ thuật và giúp đỡ các cơ quan nhà nước khác, cả về phương pháp luận thống kê lẫn khâu xử lý dữ liệu trên máy tính. Suốt thời gian qua NSO đã giúp đỡ được một số cơ quan nhà nước và công ty thuộc nhiều bộ, ngành khác nhau.

### **3. Chuẩn hoá**

Trong những năm qua, NSO đang có ý định xây dựng những tập hợp chuẩn các khái niệm, định nghĩa và thuật ngữ thống kê để sử dụng trong công tác thống kê trong nội bộ các cơ quan thống kê nhà nước, và cũng nhằm mục đích hoà nhập với các chuẩn hoá quốc tế. Ngoài ra, NSO có kế hoạch triển khai các hoạt động như xây dựng phiếu điều tra,... theo cùng một nguyên tắc chỉ đạo chung.

### **4. Đào tạo về thống kê và xử lý dữ liệu bằng máy tính**

NSO tổ chức và thực hiện các khoá đào tạo và nâng cao nghiệp vụ cho cán bộ làm công tác thống kê ở các công ty, xí nghiệp tư nhân ở mức trung cấp. Đồng thời tiến hành những khoá đào tạo chính là những khoá có trình độ thống kê ở mức trung bình và nâng cao, một số khoá đào tạo về xử lý số liệu. Những khoá đào tạo cho các cơ quan nhà nước khác phù hợp

với yêu cầu của họ. Các khoá đào tạo mang tính quốc gia với sự tài trợ và giúp đỡ của Viện Thống kê Châu Á Thái Bình Dương (SIAP) và Chương trình phát triển của LHQ (UNDP). Học viên tham gia các khoá học này là những cán bộ thống kê Thái Lan và các nước khác trong vùng Châu Á Thái Bình Dương. Có lúc NSO là chủ nhà của các nhà thống kê đến từ nhiều nước như Trung Quốc, Nhật Bản, Indonesia, Việt Nam, Malaysia, v.v...

### **5. Dữ liệu và dịch vụ thông tin**

Phần lớn các báo cáo thống kê và các kết quả tóm tắt về các cuộc tổng điều tra và điều tra đều được NSO công bố. Những sản phẩm này bao gồm cả các ấn phẩm định kỳ và niên giám thống kê của Thái Lan ở cấp quốc gia, cấp vùng và cấp tỉnh. Những ấn phẩm này được ấn hành với những chi phí tối thiểu. Trong trường hợp những số liệu thống kê và thông tin có sẵn hay chưa có sẵn ở NSO thì người dùng tin sẽ được giúp đỡ để nếu có thể tiếp cận ngay đến những thứ họ cần.

## **III. Những công việc chính của cơ quan thống kê quốc gia Thái Lan**

Nhiệm vụ của NSO được quy định trong điều 5 của Luật Thống kê năm 1965 được chia theo nhóm công việc dựa trên các loại công việc

### **1. Tạo ra dữ liệu**

Một trong những nhiệm vụ chính của NSO là tạo ra số liệu thống kê cơ bản về kết cấu kinh tế xã hội của đất nước. Dữ liệu được thu thập thông qua các cuộc tổng điều tra và điều tra.

NSO thu thập dữ liệu thống kê theo chuẩn quốc tế về thống kê. Kết quả về các cuộc điều tra và tổng điều tra được phân tích và chuẩn bị vào khuôn báo cáo để phổ biến.

Hàng năm NSO triển khai khoảng 15 cuộc điều tra. Ngoài các cuộc điều tra NSO còn chỉ đạo các cuộc tổng điều tra .

## **2. Phổ biến dữ liệu thống kê**

NSO là trung tâm thông tin thống kê của toàn quốc, trong khi các cơ quan thống kê tỉnh cũng tồn tại và hoạt động như các trung tâm thông tin cho các tỉnh. Dữ liệu có trong các trung tâm này không chỉ là sản phẩm của NSO, mà còn là của các cơ quan nhà nước khác.

Thông tin hiện đã có sẵn theo các dạng xuất bản phẩm như báo cáo kết quả điều tra và tổng điều tra, các tập san thống kê hàng quý, niên giám thống kê hay trong các phương tiện truyền thông điện tử như đĩa mềm, CD ROM và website của NSO.

NSO cũng cung cấp một hệ thống tìm kiếm thông tin thống kê (SISS) cho những nghiên cứu cá nhân ở ngay NSO.

## **3. Phối hợp trong công tác thống kê**

NSO phối hợp với cơ quan nhà nước cũng như với người sử dụng để tạo ra số liệu thống kê theo nhu cầu của họ. NSO cũng phối hợp với các nước và các tổ chức quốc tế qua trao đổi thông tin về các công nghệ và phương pháp thống kê, kể cả các báo cáo về các cuộc tổng điều tra hay điều tra. Nhiệm vụ của NSO gồm cả việc tổ chức các cuộc điều tra chuyên môn khi các cơ quan nhà nước yêu cầu.

## **4. Tư vấn và thảo luận về chuyên môn thống kê**

NSO cung cấp tư vấn và thảo luận chuyên môn với các cơ quan nhà nước và các thành phần kinh tế tư nhân về phương pháp thống kê, thiết kế mẫu, thiết kế bảng hỏi, ước lượng các số đo thống kê, phân tích dữ liệu và khâu chuẩn bị cho báo cáo thống kê.

## **5. Đào tạo thống kê và máy tính**

Hàng năm NSO tổ chức các khóa đào tạo về thống kê và xử lý dữ liệu trên máy tính cho cán bộ trong cơ quan và cán bộ thuộc cơ quan nhà khác,... Các khóa đào tạo nhằm nâng cao trình độ và kỹ năng cũng như trao đổi kinh nghiệm giữa những người tham gia khóa học. Điều này giúp nâng cao công việc chuyên môn trong các tổ chức thống kê và do vậy hoàn thiện hệ thống thống kê quốc gia Thái Lan trên toàn quốc.

## **VI. Cơ cấu tổ chức**

Năm quyền phụ trách NSO là một Tổng cục trưởng (Tổng thư ký: Secretary General) và chỉ đạo công việc của NSO do Ủy ban Thống kê Nhà nước Thái Lan. Tổ chức của NSO được chia ra cơ quan thống kê trung ương và địa phương.

### **a. Cơ quan trung ương:** gồm 9 bộ phận

1. Văn phòng thư ký lãnh đạo
2. Vụ phổ biến cơ sở dữ liệu thống kê và thông tin
3. Vụ về các hoạt động cơ sở
4. Vụ các chính sách và phối hợp thống kê
5. Vụ Xử lý dữ liệu
6. Vụ Kỹ thuật tính toán thống kê
7. Vụ Phương pháp chế độ thống kê
8. Vụ Thống kê kinh tế
9. Vụ Thống kê xã hội

**b. Cơ quan thống kê địa phương:** có 75 cục thống kê tỉnh thành ■

### **Trần Mạnh Hùng**

*(Nguồn do Cơ quan thống kê quốc gia Thái Lan cung cấp cho đoàn khảo sát của Tổng cục thống kê tháng 12 năm 2002 tại Bangkok)*